

# 華北日報

津滬

The North China Press  
Peiping

號九百六十一第

費另張報之出下附三每零三今本  
收一晚版午日送分份售張日報

街大井府王平北址社

八八五一 部理經及室長社 電話  
〇三四四 部 輯 編  
一三四四 股告廣及股行發

五二八七號掛報電

價目	本埠	外埠	國外
零售	每份五分	每份五分	每份五分
本埠	每月一元二角	每月一元五角	每月二元
外埠	每月一元五角	每月二元	每月二元五角
國外	每月二元	每月二元五角	每月三元
廣告刊例	第一版每行一元二角，第二版每行一元，第三版每行八角，第四版每行六角，第五版每行四角，第六版每行三角，第七版每行二角，第八版每行一角。長期廣告另有優待。		

## 本報呈奉

## 司法院

批准關於一切法律廣告須經登載

## 始能生效

報日北華



本報出版以來因言論公正消息敏捷定價低廉行銷普遍廣告效力之大已為一般讀者所公認茲已呈奉  
國民政府司法院批准關於一切法律廣告須經登載始能生效  
於一切法律廣告須經登載始能生效  
廣告須經登載始能生效  
載華北日報  
始能生效  
院長居  
中華民國三十三年二月六日  
合行此示知照。此致。

## 哈爾飛大戲院

白(三)日(初)天(五)今  
【六期星日七十月二】

席主伶坤國中

## 新豔秋

【喜家全得生未五】  
【劇庭部意一平演年】

## 大金御

團榜樂亭

團拜提說題金林師選祭投  
團堂親破師名榜妻家雨祖考

天白五初月正

【名悲大第劇中名滿】

【劇庭部意一平演年】

天白五初月正

【名悲大第劇中名滿】

【劇庭部意一平演年】

白(三)日(初)天(五)今  
【六期星日七十月二】

席主伶坤國中

## 媚湘凌



大奇一歡愉溫  
名歌情大迎到漢  
劇舞趣部第處港

## 楓錦廉

電五輪特佈海異新由  
光色轉備景水機製滬

戲夜(四)初(正)天(明)

【劇名做唱齣雙演特】

開春(四)初(正)天(明)

【劇名做唱齣雙演特】

戲夜五初月正

【劇名做唱齣雙演特】

戲夜五初月正

【劇名做唱齣雙演特】

戲夜五初月正

【劇名做唱齣雙演特】

## 吉祥

十二月

月正歷舊

四初

花名宗國

臉淨師劇

郝壽臣

劉硯

錢遲

【部全】

打安天會

曹豹

劉硯

吳彩霞

桑園

【票價】

一先

二先

三先

四先

五先

六先

七先

八先

九先

十先

十一先

十二先

十三先

十四先

十五先

十六先

十七先

十八先

十九先

二十先

二十一先

二十二先

二十三先

二十四先

二十五先

二十六先

二十七先

二十八先

二十九先

三十先

三十一先

三十二先

三十三先

三十四先

三十五先

三十六先

三十七先

三十八先

三十九先

四十先

四十一先

四十二先

四十三先

四十四先

四十五先

四十六先

四十七先

四十八先

四十九先

五十先

五十一先

五十二先

五十三先

五十四先

五十五先

五十六先

五十七先

五十八先

五十九先

六十先

六十一先

六十二先

六十三先

六十四先

六十五先

六十六先

六十七先

六十八先

六十九先

七十先

七十一先

七十二先

七十三先

七十四先

七十五先

七十六先

七十七先

七十八先

七十九先

八十先

八十一先

八十二先

八十三先

八十四先

八十五先

八十六先

八十七先

八十八先

八十九先

九十先

九十一先

九十二先

九十三先

九十四先

九十五先

九十六先

九十七先

九十八先

九十九先

一百先



# 科學的中國

(刊月半)誌雜學科俗通  
期四第 卷三第  
(版出日五十月二)  
科學的中國，是科學界人士，對於我國科學之現狀，及其發展之途徑，所提出之建議。其內容豐富，材料詳實，對於我國科學之發展，實有極大之貢獻。其內容包括：科學之重要性，科學之現狀，科學之發展途徑，科學之普及，科學之國際合作等。其內容之豐富，材料之詳實，實為我國科學界人士所罕見。其內容之重要性，實為我國科學界人士所共知。其內容之發展途徑，實為我國科學界人士所共知。其內容之普及，實為我國科學界人士所共知。其內容之國際合作，實為我國科學界人士所共知。

定價：大洋一元二角  
外埠大洋一元五角  
郵費大洋一角  
總發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房  
分發行所：北平中法大藥房

## 新民報是首都標準報紙

消息最敏確 評論最謹嚴  
編排最精妙 副刊最生動

訂報價目  
本埠：大洋一元二角  
外埠：大洋一元五角  
郵費：大洋一角  
電話：二二八三  
電報掛號：二四一〇

### 新課程標準適用

## 開明中學教本

開明國文讀本	王伯祥	七角五分
開明英文讀本	林語堂	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分
開明算學教本	劉子光	七角五分

## 會機

久和隆綢莊忍痛大賤賣  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分  
各色新花杭綢 每尺四角三分

## 一唯北華 平北 得福人

大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角  
大犧牲湖綢 每條一元二角

故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版  
故宮博物院故宮大日曆出版

汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟  
汽車零件 克己 利生行謹啟

### 義豐商行年節減價廣告

茲因年節將屆，本行特將全行貨物，一律減價，以酬謝各界之厚愛。其減價之貨物，包括：布匹、綢緞、呢絨、毛織品、化妝品、文具、玩具、食品、藥品等。其減價之幅度，由一成至五成不等。其減價之時間，自即日起至年終為止。其減價之地點，為本行各分店。其減價之效果，實為我國商界所罕見。其減價之重要性，實為我國商界所共知。其減價之發展途徑，實為我國商界所共知。其減價之普及，實為我國商界所共知。其減價之國際合作，實為我國商界所共知。

### 北平高球場食店啟事

本食店自開辦以來，承蒙各界之厚愛，生意興隆。茲因年節將屆，本食店特將全行貨物，一律減價，以酬謝各界之厚愛。其減價之貨物，包括：食品、飲料、點心、糖果等。其減價之幅度，由一成至五成不等。其減價之時間，自即日起至年終為止。其減價之地點，為本食店。其減價之效果，實為我國商界所罕見。其減價之重要性，實為我國商界所共知。其減價之發展途徑，實為我國商界所共知。其減價之普及，實為我國商界所共知。其減價之國際合作，實為我國商界所共知。

### 說小

北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事  
北平高球場食店啟事

### 平漢鐵路管理局廣告

茲因年節將屆，本局特將全行貨物，一律減價，以酬謝各界之厚愛。其減價之貨物，包括：布匹、綢緞、呢絨、毛織品、化妝品、文具、玩具、食品、藥品等。其減價之幅度，由一成至五成不等。其減價之時間，自即日起至年終為止。其減價之地點，為本局各分店。其減價之效果，實為我國商界所罕見。其減價之重要性，實為我國商界所共知。其減價之發展途徑，實為我國商界所共知。其減價之普及，實為我國商界所共知。其減價之國際合作，實為我國商界所共知。

### 本報今日報第十版：「民族兒童」週刊

晚報第二版：「回民特刊」隔週刊

### 奧國政局與今番暴動

奧國政局與今番暴動，是由於奧國政局之動盪，及奧國政局之動盪，所引起之暴動。其內容包括：奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪。

### 奧國政局與今番暴動

奧國政局與今番暴動，是由於奧國政局之動盪，及奧國政局之動盪，所引起之暴動。其內容包括：奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪。

### 奧國政局與今番暴動

奧國政局與今番暴動，是由於奧國政局之動盪，及奧國政局之動盪，所引起之暴動。其內容包括：奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪，奧國政局之動盪。

### 陸大醫院

新法 根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳  
根治花柳

### 航空五十萬

航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬  
航空五十萬

### 利源

利源  
利源  
利源  
利源  
利源  
利源  
利源  
利源  
利源  
利源

### 醫學

醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學  
醫學

### 無線電

無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電  
無線電

### 詩學

詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學  
詩學

### 電學

電學  
電學  
電學  
電學  
電學  
電學  
電學  
電學  
電學  
電學

### 總發售處

總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處  
總發售處



徐傳今午可抵平

傳單，又電石拉治中，我軍爲敵名子之信願求起見，亦未出擊云。

【電】又自十二日起，至十四日止，專攻以東北之敵，除以砲兵不時向我兩翼陣地砲擊外，其步兵尚無動靜，敵方于世鋒軍長，及顧孫子瑜旅長，以及前熱河騎兵趙國增，石文華兩師長，及李純華旅長等，均有歸順中央之趨向，正互派代表商洽中等語。

【軍息】寧夏馬鴻賓等電告，（一）專垣地以外之敵，除不斷砲擊我左翼金家寨，塞家寨，韃子渠及右翼八里橋，董家寨一帶陣地，仍與我全綫對峙中，（二）楊猴小匪於真（十一日）夜又向西山南竄，被我□□師□□部圍剿，俘虜該匪官兵十餘名，擊斃偽旅長一名，士兵百餘名，刻仍圍攻中，（三）飛機於本日午時向城北大小禮拜寺彈彈數枚，斃敵甚形，血肉橫飛，（四）據平羅□□部稱，平城近甚安謐等語，謹電奉聞。

馬鴻賓，馬鴻逵，馬步芳全叩。

每日僅發小米一斤，三日發白麵一次，且以舊湯玉麟舊部師長石文華，趙國曾，旅長李

士兵每日僅發小米一斤，三日發白麵一次，且以傷亡過重，連日前方傷兵運往五原包頭等處者，已達二千餘人之多，故軍心渙散，旅長李純甫等，騎兵長于世範，旅長顧錫子瑜及前陽玉麟、孫石文之輩，趙國忱，無不反響。現已派有代表向軍方接洽，至晉綏方面，確已準備完竣，俟徐永昌傳，義，前日本派由平赴包圍，向前方有所接洽，至晉綏一帶，地確黃河河套，係徐此次西征，即係利用黃河封凍，乘勢進迫，但現時漸漸暖，若至驚蟄節，河冰開凍之後，則行軍上更感困難云。

將原電錄下：  
（銜略）比聞孫殿英，抗命西進，竟敢勾結  
袁子野心，殊甚痛恨，現中央已明令免孫並

茲將原電錄下：  
（策略）比聞孫殿英，抗命西進，竟敢勾結其黨西犯，及國家主義派分子，擾亂華北，狼子野心，殊堪痛恨。現中央已明令免孫逆官職，尚望本前此維護華北安寧之初衷，督率前方將士，努力進剿，以除叛賊，而抒民困，冀國前途，實深利賴。中央神馳，並祝捷報。  
**【本報消息】**孫殿英抗命西進之初，其取舉有二：第一為趁閭閻變已起，中央對西北無顧及，並知軍夏力單薄，可一舉而取其夏，故舉事誓師時，即將偽造夏省票發給部下，謂此鈔雖不在孫部，用命者夏佔據後，所死傷及潰逃者為數甚夥，最近復受中央各黨分予宣使佚等均在孫部，迭稱孫軍勢力失和，所部死傷及潰逃者為數甚夥，最近復受中央但孫部西進自與軍夏接觸後，欲節節失利，所部死傷及潰逃者為數甚夥，最近復受中央飛檄之電，其狼狽之狀，實為兩省夢想不測也。當局已下令平抑孫部亦正積極謀徹底解決之策，甘肅大軍集重慶，晉級兩省部想不測也。當局已下令平抑孫部亦正積極謀徹底解決之策，滅孫部，據軍事方面探悉，孫殿英最近曾對其親近人士表示，當初不該聽信宣使佚之言，已有悔禍之意，惟因孫素性狡滑，反覆無常，是否真心悔禍，抑有其他作用，真像尚未明瞭云。

# 內蒙自治案

中央准再詳加討論

二種公約

# 二種公約

## 關於國際勞工

### 令行政院轉飭遵照

【南京十三日通訊】國民政府國際合作之至意，而增高國際

通過擁護蔣安內攘外

通過擁護蔣安內攘外主張  
並請中央明令討伐孫殿英

府均負文，最勉同胞以討逆精神協助，推進剿匪建設諸工作，

[illegible]

海十五日電  
影星艾霞，  
於昨日（十  
二日）下午  
三時，在星  
加坡醫院，  
因患肺病，  
不治逝世。  
艾霞生前，  
曾主演過多  
部電影，其  
中《紅粉金  
蘭》、《紅粉  
劫》、《紅粉  
淚》等，均為  
其代表作。艾  
霞生前，曾與  
著名導演李  
應林，有過一  
段戀情。艾霞  
的逝世，引起  
了影壇的哀  
悼。

透梅格蹈紅十字會醫院  
深醫治無效，十五日晨  
北平，畢業某教會  
長世，艾本名嚴，閩  
現影一記者按艾霞  
代界上，女姓「」，並  
女姓「」，頗有聲親

艾霞談

艾霞談

艾震  
北有  
是維  
拜金  
主義  
者，  
能

艾霞是東北人，是平城人，參加劇團，第一次到上海，演戲，對她，艾霞舞女，劇團主

言

[illegible]

一、凡用發動機器，應依下列各款之規定：

用，平一括，已應注意之  
適時條至第明有第之  
適用編廣一可明一十  
本用凡，條批規日五  
法工用似所准定之條第  
人發證稱，休一  
所在動依一惟履息凡，  
規三機修工以行，工  
固定，十器正業上作人國  
，公府圖行三此，人  
決，草際上民種應與  
立，章定亦非其受同  
法等案批公無義於本國  
院情贊准約因精不工  
，，譯施，難神等特  
相當文行應，正原遇

不是拜金主義者。刺激對於安，就是人生的美酒，無上的安穩，戀愛決不是兩個人整天坐在屋子裏談的，何況她又是享樂慣的。

每天那樣自來無厭煩，她空虛的心靈永遠滿足不了。

揚子江

磨這空餘的時間，更不願兩地  
相思，見了面要遊樂，遊樂要  
金錢。

人類的所謂好與壞，不過是  
周

的。中同樣的境遇，也許不會那樣  
的。我相信他們是錯誤的，但事  
發表。十六日

什麼就這眼淚都睜得睜不開，無聊多少。的這的，接吻，精神，的，結果是，

於金錢。實我相信用金錢，上戀愛與金錢的出發點不是由

的。同的境遇，也許不會那樣發表。

教

改部  
發十  
總南

精神與身體都寄託在事業方面，他們疲倦了，這些無聊的

分有時間去追求，連想也不十分可能。

面精神與身體都寄託在事業方面，他們疲倦了，這些無聊的刺激，苦痛，安慰再也不會臨到人間。<sup>2</sup>

省黨部  
蔣真一  
望遠照  
共同奮

汪

已確定

**蔣**

約需三千萬元  
二千萬元，(3)建築三家港，  
竹港、新洋港、門誰港、周開、  
其需九百七十六萬五千撥款，  
工程在該會賑災項下撥款。  
(4)舉辦農村借貸五百萬元，  
補助農民生產設備，預計全部  
補助民生區建設，預計全部工  
程，約需三千萬元云。

故議決緩辦(草案)，查本公約  
夜間工作公約，(二)雇用女工  
交外處修正

項猶工後三  
公豫作十條  
約期一時置  
之間，亦規  
定爲惟至規  
定該黎定，  
年條晨  
暫之政六女  
時明府時工  
當令已之不  
能施間在  
覆該行內午  
用議，敬公  
公議於候約  
約決本提舉  
議，敬公

工行項猶工後三內十萬  
人，公彙作十條工時案  
每約約期一時雖作起要  
週議之間，亦，點，點  
應決規定爲至，我至  
有緩定二該定我至  
一議，年條晨一修晨，在禁  
止，暫之政府女正五  
休一時明時已之不敵止  
息一當令已之不敵止  
之不能是施有時得女  
公約業履該行內午十  
暫工用議於敬公約，理  
統公約決本提草合列  
案

就是人生美的  
戀愛決不是  
屋裏談的，  
慣的。  
無煩，她空  
也門要空  
無歡愛，特  
子江整委會  
【南京十五日中央社電  
南京委會，以整治長江  
實施，特呈交部請發

揚子江整委會  
請撥款浚淤

與裏，不過是遊樂，遊樂要更不願兩地借款，着手浚治，交通部經委會請提出討論。2

也許不會那樣  
設計委員，繼任內定周  
十六日省府會議，可正式  
發表。○2

[illegible]

汪蔣真電

汪蔣真電

蘇省黨部通電擁護  
鎮江十五日中央社電  
省黨部十五日通電全國  
蔣真一十一日聯合通電  
望遵照汪蔣之救國圖存  
共同奮鬥

奇託在事業方  
意這些無聊的  
再也不會臨

連想也不十

蔣電陳濟棠

[illegible]

政府明令，是該行內午  
六時已施行  
工時不  
八時不  
之明令，是該行內午  
六時已施行  
工時不  
八時不

[illegible]

恒順洋行拍賣場專售成堂新式新木器各種地毯  
廉又代售各種毛毯（北毛衣）等物

[illegible]











本市新聞

黃河遷流靡定

春汛水患可憂

水利委會改期開會

李儀祉病榻談片

黃河遷流靡定，春汛水患可憂。水利委員會原定於本月開會，因李儀祉先生病勢沉重，已決定延期。李氏在病榻上曾談及黃河遷流之難，謂此舉關係民生至鉅，不可不慎。現值春汛將至，河勢日趨不安，各界對此深表憂慮。

國貨提燈會

商會主辦

提倡國貨

各界踴躍

共襄盛舉

光復舊觀

振興實業

挽回利權

救國救民

共濟艱難

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

共挽頹風

挽救火柴業危機

統稅局召集商會平議

火柴業近因受統稅影響，生意大受打擊。統稅局為挽救此項民生工業，特召集各商會代表開會平議。會議中，商會代表陳述了火柴業之現狀及困難，並請求統稅局予以減稅或豁免。統稅局代表則表示，將視具體情況予以考慮，以期達到兩全其美之目的。

電車輪下

幾增一批新鬼

四人先後跌傷均係車警

昨日下午，在東大街發生一起電車事故。一名行人被電車碾傷，送醫後不治身亡。據悉，該行人係在橫穿馬路時被車撞倒。此為近期發生的多起類似事故之一，引起社會對電車行駛安全之關注。

市立第一工廠

呈報成立

市政府為發展實業，特在市區設立第一工廠。該廠目前正積極籌備中，預計近期內即可正式開工。此舉將有助於增加就業，促進本市經濟之繁榮。

嚴防宵小

戶籍警出動

為維護治安，嚴防宵小之徒，戶籍警察已出動巡邏。警方表示，將加強對各街巷之巡邏，確保市民財產安全，維護社會秩序。

妓女之活路

社會各界應予關注

妓女之活路問題，為社會各界所關注。政府應採取措施，改善其生活狀況，並提供必要之教育與培訓，助其脫離苦海，重新融入社會。

半老婦人

昨日下午三時許，在東大街發生一起意外。一名半老婦人因行走不穩，被路邊之障礙物絆倒。幸無大礙，已由家人接回家中休息。

又發生竊案

花旗銀行

昨晚，花旗銀行發生一起竊案。歹徒闖入銀行內部，盜走現金及金飾等物。警方接報後迅速趕到現場，但歹徒已逃之夭夭。目前正全力追緝中。

盜賊之活路

社會各界應予關注

盜賊之活路問題，為社會各界所關注。政府應加強對盜竊行為之打擊，並提供必要之教育與培訓，助其脫離苦海，重新融入社會。

半老婦人

昨日下午三時許，在東大街發生一起意外。一名半老婦人因行走不穩，被路邊之障礙物絆倒。幸無大礙，已由家人接回家中休息。

應從軍事訓練着手

東北中學業已實現

王化一前日返平

應從軍事訓練着手，東北中學業已實現。王化一前日返平，將就學校之發展與學生之訓練提出建議。學校方面表示，將認真落實建議，提高教學質量，為學生提供更好之教育環境。

統計婚姻

多較者婚未生女

根據最新統計數據顯示，目前社會上未婚女性人數較多。此現象引起社會各界之關注，呼籲政府應採取措施，為未婚女性提供必要之保障與支持，促進社會和諧穩定。

酌量予以津貼

市政府令社會局擬具辦法

市政府為減輕市民負擔，特令社會局擬具津貼辦法。該辦法將根據市民之實際情況，酌量予以津貼，以緩解其生活壓力。目前該辦法正處於擬定階段，預計近期內即可正式實施。

招校校役

宗女中東友門

宗女中東友門，現招收校役若干名。有意者請攜帶學歷證明及相關材料，前往指定地點報名。學校方面表示，將根據考生之表現，擇優錄取。

病貧民

下進街，票八

下進街，票八，為病貧民提供必要之醫療援助。政府應加強對貧民之關懷，提供必要之醫療服務，以保障其基本生活需求。

酌量予以津貼

市政府令社會局擬具辦法

市政府為減輕市民負擔，特令社會局擬具津貼辦法。該辦法將根據市民之實際情況，酌量予以津貼，以緩解其生活壓力。目前該辦法正處於擬定階段，預計近期內即可正式實施。

招校校役

宗女中東友門

宗女中東友門，現招收校役若干名。有意者請攜帶學歷證明及相關材料，前往指定地點報名。學校方面表示，將根據考生之表現，擇優錄取。

病貧民

下進街，票八

下進街，票八，為病貧民提供必要之醫療援助。政府應加強對貧民之關懷，提供必要之醫療服務，以保障其基本生活需求。

酌量予以津貼

市政府令社會局擬具辦法

市政府為減輕市民負擔，特令社會局擬具津貼辦法。該辦法將根據市民之實際情況，酌量予以津貼，以緩解其生活壓力。目前該辦法正處於擬定階段，預計近期內即可正式實施。

娛樂場所  
滿人患均場劇院影  
子猴要喜最童兒  
此自，以脂學日患加，年概一價，場東各，中，般較一演，安戲，難下商其花一有市院，得店他他青戲場無，之學之戲綠山曲有，機徒職班山學祥有，會，員為等一校戲人聯平人倍利機休，唇均場各，皆，便劇一全院滿形比日，市樂業一新以所工商連，前趁上宜，服班昨之增，之遊三場，致年慶，藝店日

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角

戲院  
【片巨之華八個界世動司公蒙拉派】  
▲薛黎麥唐娜合作影片，「飛宮龍史」，「紅樓夢」，「公主史」，尤為兩星最珍貴之傑作！  
其精彩可知，然則顧客之大笑，也更可知矣！  
時間上午十點  
票價一律二角







野心英人垂涎已久

### 築路派兵意圖侵佔

五民見年正載飛及間交紮政，未資又年一前定皖贛竊取，深察，開  
則概計，開十在運機兵，並果府大定七據年人忽召運條締如該外，鑄置  
將携，英二進間機車界處約，約界百確有逗破甲急十條締開成地界可鑑在  
道有旋秘七月行礮於路督銀派源日辦十同不留那地批探採結各已謂以情  
路工又密名中，械戶架修，龍英邦車意英外，官易李至致傳良礦圖微為化  
修作發會請，邦撤，最理修江兵弄，比組知英數都卡卡至頭，質度不至策利  
理器現議，邦撤，最理修江兵弄，比組知英數都卡卡至頭，質度不至策利  
完具英，在弄別甚英萬邦樂漢五弄，比組知英數都卡卡至頭，質度不至策利  
好，兵距地方大。備總流兵於百已，綫是方喚旁英龍本以上木督，  
每，二會地諸力清忙大方房邦帶通現何回南山江有送過上其無耳  
可到千議召，息綠批台面三弄名，工在司居動，人，英效往元年用形意  
以之餘後集集，馬，橋十都，英隆南，心與不，在人，士化人十心開意  
通處名四人發去現幫修條四洪註種復役集，往准日孟並，段殿採月之掠寇

英派兩，至沓來到外瀕顧往往惑人英辦發人銀，至史之地圖班我曾南，以後  
使員至彼演滇省電交外，修，前人，達至確惟現乘雙地圖以方，商酌外，讓  
應已何方英，府待交外榮某所料，遂為班在，的以地會越滿各福  
重據處處領情報發部交近該垂該後最因甚，珥珥查，竟將班洪洗亦入人英屬  
交情，已署事者下員部路更該延該因開基的地班洪查，上英劉緒，界  
涉京尙有交，英勝正派旅，派召，國處探，方洪實，地他所使築二向之  
以覆未得電沙外方越在人報員兵集數歲內，清滿王為毫，割劃，十為平  
維外得，交派部訪，圖二土產多常季產仍我俄國，之至不及四鎮英  
國交聞但據特兵一查至乃僅千人前之時事皆其受國結果人意該南玉五輛  
土部，英兵領員路邊，中閑息班人多有，卒務我，豐，方，英領，英使，勘道開定及  
詢交突答容粹，皆實禮令，方數至其國尤轉直，壓因所，所在，燬煙止洪  
向突欲奪略圖聯率，援分洪誘英為停稱以軌統直接持，所，燬煙止洪

— 答某君書 —

— 答某君書 —

## 對移墾辦法規劃周詳

|| 朱氏在京之談話

[illegible]

聲明

朋友徐啟事

名在中國銀行存款之圖章  
遺失除已向該行聲請另換  
外其已失之圖章即行作廢

聲明

居張秉俊

率子魯

事徹宅

與三房唐殷濟軒牽子隨其公同共有財產一如坐落縣地畝等項一於契約內有共同所有人全體同意

重聲明唐張秉俊率子魯

遺失租摺啟  
宅所有座落內六區南池  
一零零及一零一號兩所  
租與錢慶公錢慶祥立有

業該扣科  
除兩現  
得所因  
買瓦該  
主房兩  
之出租  
同賣摺  
意于遺  
並頌失  
通記本

戶等將原租摺作廢請另  
主補立租摺外恐未週知  
報通告  
厚德堂啟二十三年二月

聲明退保

盛煤棧張君賢慈之電  
同原定爲六個月滿現已  
日嗣因宏福煤窰仍繼續  
已直接交井收王所手續

證明前此敵號所出手續

力作廢紙此後宏福  
撒還敵號手續時間無  
人手內絕不發生任何  
概不負責第恐各界未

徵求  
特登報聲明  
西交民巷恒聚皮店

徵友女  
本市某大公  
司職員某君  
十餘歲大學

覺生活枯  
燥擬徵求一位  
二十左右面  
貌端正之女士  
徵者請附最近  
照片一幅

信處投函華北日報第四  
出 售

新俄華辭典

綜合外交政學各界之下  
索引檢字便速續編滿載  
學術備名詞及新興縮字

每部三冊價十元續編零  
二元五

最新俄文會  
讀本

作者以二十年教  
經驗所著極合中

及社會之用取材極新而  
每部二卷價三元  
發行處東單喜雀胡同甲四  
分售處北大書處

全

[illegible][illegible]



## ( No. 576 )

哀雁

「見兩位哥哥，這位現由埠起來的，爲你的事。」

旁人告我說新郎十九歲，據我看像是十五六，雖然個兒不矮。和我們兩個人見了面，談着，聲音聚在一起觸入耳

了，滿滿站了一堂，亂烘烘

胡琴譯 James Joyce 作

愛  
芬

( 5 )

James Joyce 作  
胡琴譯

又有一天，當她們的母親還活著的時候，他們都到郝絲山去野餐，她記得她的父親曾經帶上了她母親的帽這孩子們玩。

她的時間很快的過去了。但是她仍然坐在窗邊，把頭斜倚窗簾上，聞着繡了的白麻布的气味。在遠處，她聽到有人在拉手風琴，她覺得這種調子是很有趣的。就在這一晚上，她想起了她對她母親說的話，她允許她母親盡可能地守着她的家；她記得她母親病重最末的一天晚上。

她眼前重新浮現出這一幕她母親生活的可憐的景況，她生活的時間很短——那一種窮人的生活，終於是癱瘓顛倒的犧牲了。她彷彿聽到她母親常念道的隱話，她顫慄着：

『流浪在西方呵！流浪在西方呵！』

她立時很害怕的站了起來，逃跑，她必需逃跑！傳藍克能救她，她能給她生命，也許還能給她愛情。但是她要活着，為甚麼她要快樂？

(七)

「今天又沒有找着，是不早？」

「哼！」他只冷笑了一聲，就把所有的經歷同失望都告訴了她。

老婆收拾着屋子裏零亂的物件，疲倦鞭擊着她走向床鋪。

她老了。

鄧基澹

老婆傷心的訴苦着。姓周的扯扯她的衣角，叫她不要那樣

燒餅錢 (七)

木  
濱

恨

(6)

病

駭

回答。

「還是請你來吧！考學校沒什麼關係。每禮拜，你順動了眉如的心弦。講書時，他總是心神不安的。蘇菲的影子時時出現於他的腦幕上。」

(6)

「好極，既然這樣，明天我也許來。再見！」

「再見！」

當下分手了，盾如同沙漠，背躍向西城根走去。

翌日，盾如到省探家裏給湖蕊補習功課。湖蕊原先本是個鄉村姑娘，來省數月，已經出落成一位漂亮的摩登女郎了。她天資很高，又肯用心，所以不必費力講解，她就可以瞭然。這些微微撥

倒才再碰就難以晤。」

到晚飯過後，她才從省探家裏出來。

此後，他每週不但要去會晤蘇菲，還得去個兩三次湖蕊補習。呵，真是忙個不呢。

暑假完了，湖蕊考上K中學的師範班，盾如也轉入了C大學A學院。A學院本在西郊，然而盾如每次進城仍須到省探家中與湖蕊補習，而且還得到蘇菲那裏查習。

（未完）

每盒六罐(五十枝裝)



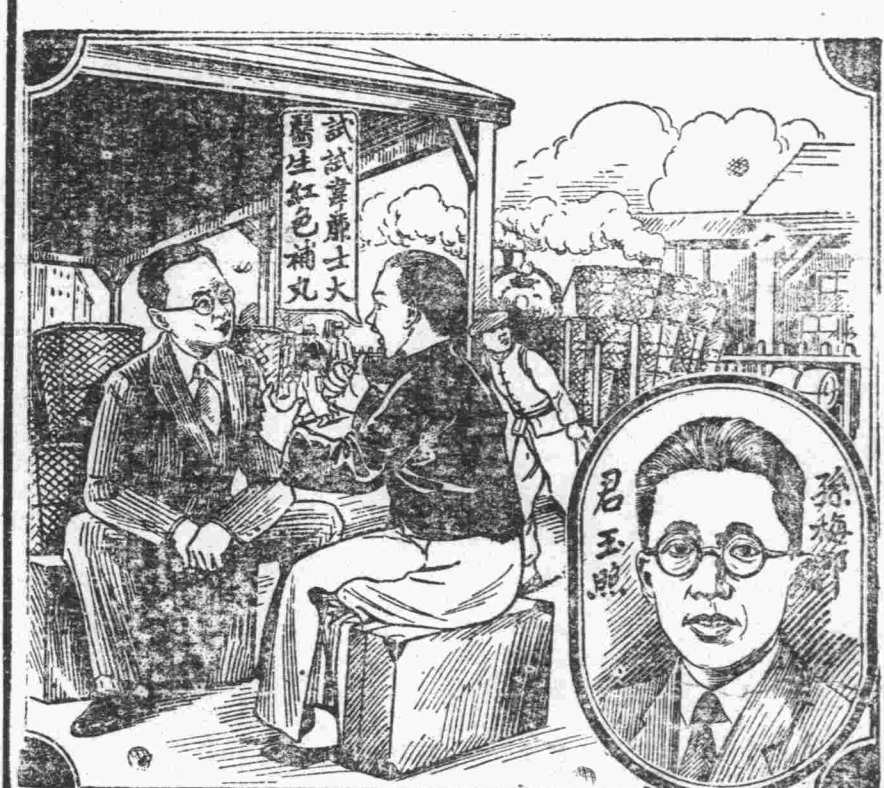
五  
華  
牌



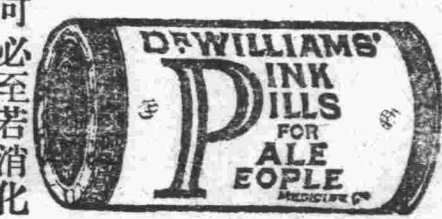
人商為等質表務認為  
獅標高品之識請明要



藥嗽常尋服若  
嗟不嗽而  
咳入士韋請  
止止吸吸摩討



楚痠肢四痛疼背腰

[illegible]



# 教訓子弟的話

南邊交趾起南的蠻人，仰着跟漢朝很遠，由兵計付不易，蠻女也起來作亂，於是光武帝派馬援，南去討伐，把禍首蠻女徵側徵貳擒住，於是又平定了南夷。

後來又領兵到北邊的雁門關一帶，匈奴奴怕馬將軍的聲威，遂向北逃去。

# 猪攻門的故事

馬援將軍，在東漢是很有邊功的，他一直到六十多歲，臨死的時候，還是爲征伐叛逆而病死。他真正是爲國土而生，爲國土而死。這很可作吾人模範的。

馬將軍不但武將長材，並且學識也很好。對他的弟子很會教訓，怎能做人。也會寫經書信，給他的子弟道：「吾願實你們點說了人家的過失，如同聽到父母的名一樣。耳朵可以聽點，但是口裏不要說出。好論別人長短的，不管真正是非。」這是我所最嫌恨的……

這幾句話說來雖是很平常，做起來倒是於自己很有益處，也是做人應做的工夫，如果我們能遵照馬將軍的話，做了工夫實行了，這便够人一生做夠了。至於將來的結果，一定是在甚麼羣衆裏邊，不受排斥，得大家歡迎的。

弟弟要學駕飛機；  
妹妹要穿國貨。

哥哥說等你們大了。  
各給一塊糖果。

中國的青年飛行家孫桐崗，當他飛到北平的時候，我的弟弟看見了，嚷道：『啊！啊！飛機，在天上飛呢，哥哥：哥哥：我也學駕飛機，教爸爸給我買飛機。我駕着飛機打外寇。』妹妹看見天津國貨售品公司的廣告了，對哥哥說：『甚麼是國貨？』哥哥說：『國貨是中國的貨，是自己出的，自己造的。用國貨，外國人賺不了中國的錢。』

妹妹說：『好吧，我們找爸爸，給我們買國貨，我們不要洋人賺了我們的錢，造成槍砲來打我們。』

哥哥說：『弟弟等妳大了學駕飛機去，妹妹妳大了要提倡國貨，』妹妹說：『不，爸爸給我買外國貨，我從現在起就不用了。』

哥哥說：『弟弟妹妹：你們都好，各給你們一塊糖。』

# 精神上的獎勵

會

寒假到了。很能得到社會上贊許的B小學童子軍團的團部禮堂上，掛了黨國旗，主席台上放着好幾盞銀盾銀杯，光彩非常奪目。原來是團長C先生，爲要勉勵團員學業起見，所以備了這許多獎品，預備在今天的寒假歡別會上，獎給本學期一次都沒有遲到過的團員。

徐自明是B小學的六年級生，同時是一個資格合格的童子軍。雖然年紀祇有十三歲，却是他的學問和品行，在全團的獎品拿回來放在書桌上，是多麼快樂而榮耀呀！忽然他聽見一陣一陣的呻吟，從他的左面送來，他就向左一看。原來是一位老者，跌倒在雪裏面去了。他很快的把那老者扶了起來。那老者緊閉雙眼不住的呻吟，過了好久，才見他睜開眼，轉向自明說過：「小先生！謝謝你救我的性命！」。自明應忙說：「老先生！救你是我應有的天職，說不到謝字。這裏有你的天職，你在那裏？我送你回去吧。」說完。他看見老者不住地抖，知道他一定很冷，就

**提倡國貨歌**  
(內政部頒製)

5 5 5 5 5 5 1 1 | 2 1 2 3 2

請看那	通商大埠	滿街洋貨莊
1 1 2 2 6 6 5 5		3 3 5 3 2
土產國貨	無人問	金錢歸外洋
3 5 3 5 6 6 6 5		3 5 3 5 6
奉勸同胞	用國貨	人人要提
1 1 2 2 3 3 1 1		6 6 2 2 5
精心製造挽回利權		努力圖自強

A circular illustration of a baby sitting on a mat, surrounded by toys, with a large snake coiled around the back of the circle. The baby is looking towards the viewer. The snake is coiled around the back of the circle, with its head near the baby's feet. The illustration is framed by a decorative border.

張國偉之公

小兒傷風

片使其腸胃潔淨則病菌不留毛孔活潑肝腎調和邪去熱消風寒自愈矣

浙江西塘泰安典張君國偉來書云「小兒福新常感風寒消化不良時而腹瀉時而便秘日漸瘦弱晝夜啼哭服藥無効幸族人張保甫君介紹投以嬰孩自己藥片諸症大減不旬日即完全告愈邇來并不傷風胃病身體甚佳矣」

嬰孩自己藥片係爲小兒特製之專藥味美性和凡小兒食積發熱腹痛便秘泄瀉傷風痰厥出牙蛔蟲他藥失効者此片均善治之各藥房皆有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費不取

BABY'S OWN  
DR. WILLIAMS' PINK PILLS  
嬰孩自己藥片

[illegible]

阿司匹靈

辨別真偽

銀元之真偽必須加以辨別  
賜藥何獨不然欲獲聞名三十年之真正阿司匹靈者請認明盒上及片上之拜耳鐵獅十字商標

ASPIRIN

拜耳大藥廠  
德國

天津信謙洋行 太平利雅洋行 崇內蘇州胡同 一第



戒煙百補矮瓜精

中央衛生試驗所化驗證明上海工務部經國駐民  
鴉片生試驗所化驗證明上海工務部經國駐民  
沾染嗎啡金丹白面流毒除苦無良藥害最烈  
中藥已終身白面流毒除苦無良藥害最烈  
何去藥又終身白面流毒除苦無良藥害最烈  
喉倡之口已終身白面流毒除苦無良藥害最烈  
藥棍之推舉此本風明製成各國戒烟藥水  
雞林服藥之精無此精神安界各國戒烟藥水  
益開毒之精無此精神安界各國戒烟藥水  
雲效寄信還洋大瓶租二角五分小瓶一元  
費另加上海新開路二角五分小瓶一元  
發行北平大柵欄華美  
大藥房獨家總經理批發  
分售天津街華美大藥房

北平同濟堂參茸阿膠莊宣言

本莊山東自煎東阿膠。鹿角仙膠。龜鹿二仙膠。全體虎骨膠。八仙長壽膠。龜板膠。鱉甲膠。鹿茸膠。海狗腎膠。驢皮膠。鹿腎膠。霞天膠。黃明膠。益壽延年四字膠。以上皆經科學研究。煎熬得法。加入藥料。無滯膠。無腥膠。久經推年存儲陳膠。定價從廉。分量天平十六兩合計。倘蒙賜遠省。可以担任郵費。匣布皮等。如欲考價。詳列價目表內。函知可寄。

大柵欄電話南局二九一四

房均有出售

郵費不取  
遠東總發行  
上海江西路四五一號  
韋廉士醫生藥局各藥房均有出售

匣七角六匣三元五角

[illegible]

柔荑之手  
 不因工作  
 而損其美  
 觀

婦人爲主持家務則烹飪縫紉也洗濯也紡織也種植也書寫也均有不時躬親其事之必要更何能日是其柔荑之手若凝脂耶或出外時常擦如意膏則粗燥之膚立轉柔潤圻折之處立復本來良以此膏乃合舊式藥膏之長而加以改良增益而成爲療金庠良方亦保衛聖品也其色香俱美尤其餘事也

浙江遂昌金庠良方  
 枯皮膚破裂多方調治  
 云一敵入常患四肢乾  
 皸足見皮膚滋潤圻折膏  
 即見皮膚滋潤圻折膏  
 癢足見此膏眞衛膚至  
 寶也

此膏眞衛膚至寶也